

## **Общие условия продажи**

### **I Общие установления**

1. Настоящие «Общие условия продажи» являются неотъемлемой частью всех коммерческих предложений, а также предложений по обслуживанию представляемых фирмой Диагностика и Ремонт Силовой Гидравлики Дарюш Дроздек, с местонахождением в г. Тыхы, ул. Папроцаньска, 165, в дальнейшем Поставщик.
2. Соглашения, вводящие изменения в настоящие условия, становятся действительными только после письменного подтверждения их Поставщиком.
3. Под понятием «Товары» подразумевается продукты, находящиеся в коммерческом предложении Поставщика (далее: товары), являющиеся предметом заказов, сделанных Заказчиком и принятых для выполнения Поставщиком. Как «товары» подразумевается также услуги, оказанные Поставщиком, к которым настоящие Общие Условия Продажи, соответственно, применяются.

### **II Предложение**

1. Заказчик делает заказ способом, указанным в пункте 2, на основании предложения Поставщика, отправленного в письменной форме, факсом или по электронной почте.
2. Поставщик берет на себя выполнение заказа, полученного по почте, факсом или по e-mail. Заключение договора продажи между Сторонами наступает на условиях, определенных в предложении Поставщика, а также вытекающих из положений Общих Условий Продажи (ОУП). Позднейшие изменения и дополнения к договору продажи требуют оформления в письменной форме для своей действительности. Любые документы по предложению и проекту являются интеллектуальной собственностью Поставщика и без его письменного согласия не могут быть ни размножены, ни сделаны доступными для третьих лиц.
3. Осуществление договора продажи со стороны Поставщика заключается в передаче собственности товара на Заказчика и его выдачи, а со стороны Заказчика в получении товара и совершению оплаты за товар, согласно с условиями, установленными Сторонами в договоре продажи.
4. Срок поставки определяется Поставщиком в предложении. Срок поставки может продлиться в случае возникновения обстоятельств непреодолимой силы на время их продолжительности или по другим причинам, независимым от Поставщика – о новом сроке поставки Поставщик уведомит Заказчика.

### **III Цена и условия платежа**

1. Все цены надо понимать как цены нетто, к которым добавляется налог на добавленную стоимость (НДС) в установленном, предусмотренным законом, размере.
2. Транспортные расходы несет полностью Заказчик.
3. Обязывают условия платежа, согласованные в предложении. Совершение аванса, если такой аванс предвиден, обуславливает начало выполнения заказа Поставщиком.
4. Допускаются частичные поставки и выставление инвойсов на частичные отгрузки.
5. В случае несоблюдения сроков платежей Заказчиком будет насчитываться пеня в размере 0,1% за каждый день просрочки. Однако максимальный размер пени по гражданско-правовой сделке не может превысить в годовом объеме четырехкратного размера ставки по ломбардному кредиту Национального банка Польши.
6. Заказчик не имеет права приостановить платеж или совершать вычеты без письменного согласия Поставщика.
7. В случае задолженности по оплате Поставщик приостановит отгрузки товара до момента погашения Заказчиком задолженности.
8. Поставщик уполномочен отчислить свои непогашенные долги, причитающиеся ему

от Заказчика, а также совершать цессию непогашенных долгов на избранный субъект.

9. В случае непредвиденных изменений в таможенном или налоговом кодексах, влияющим на импортные издержки заказанных товаров, Поставщик оставляет за собой право изменения цен.

10. Поставщик оставляет за собой право изменения цены, выраженной в польских злотых (PLN) в случае, если средний курс валюты изменится на 2 или больше процентов считая с момента представления предложения.

#### **IV Срок поставки**

1. Срок поставки считается со дня, в котором Заказчик и Поставщик в письменной форме согласовали содержание заказа.

2. Срок поставки считается выполненным, если товар покинул склад Поставщика в согласованный срок поставки. Когда отправка или получение подвергались опозданию по вине Заказчика, тогда отправление уведомления о готовности товара к отправке или получении, совершенное в согласованный срок поставки, считается выполнением обязывающего срока поставки.

3. Если задержка по приемке или отгрузке товара, возникшая по вине Заказчика, составляет более чем 30 дней, Поставщик вправе любым способом располагать товаром, а Заказчик не имеет права предъявлять притязаний по несвоевременной поставке или по поводу ей отсутствия. Поставщик имеет право требовать от Заказчика возврата затрат по складированию товаров или их возврата к производителю.

4. Если будут выступать прежде непредвиденные препятствия, усложняющие выполнение Поставщиком своих обязательств или выполнение его поставщиками своих обязательств и когда нельзя было предотвратить препятствия, возникшие из-за обстоятельств непреодолимой силы, тогда согласованные сроки подвергаются соответственной отсрочке. Если по возникшим препятствиям Поставщик потерял возможность выполнения поставки, тогда Поставщик вправе нарушить договор после предварительного уведомления Заказчика. Такое же право принадлежит Заказчику, когда он не согласен на получение товара в позднейший срок.

#### **V Выполнение поставки и переход риска**

1. Риск поставки товара, в том числе потеря или повреждение, переходит на Заказчика в моменте получения товара Заказчиком, а также его передачи экспедитору или перевозчику. В случае отсутствия подробных согласований поставка происходит за счет и риск Заказчика.

2. Если получение задерживается по причинам, за которые несет ответственность Заказчик, в/у риск переходит на Заказчика с датой приготовления товара Поставщиком для получения в местонахождению Поставщика или передачи товара перевозчику или экспедитору.

#### **VI Оговорка о сохранении права собственности**

1. Поставленный товар остается собственностью Поставщика до момента совершения Заказчиком оплаты всей причитающейся суммы.

2. В случае требования возврата товара, Заказчик обязан его вернуть на свой счет и риск (возврат включает в себе упаковку, загрузку, транспорт, разгрузку, страховку во время транспорта, а также другие возникшие издержки) в пункт назначения, указанный Поставщиком, в течение 14 дней с момента направления требования.

3. В случае задержки по оплате Заказчиком или других его действий в ущерб Поставщику, Поставщик имеет право приостановить выполнение других договоров, заключенных с заказчиком, а Заказчик не имеет права добиваться возмещения за ущерб, возникший в результате приостановления их выполнения.

#### **VII Гарантия**

1. Гарантийный срок составляет 6 месяцев со дня поставки товара.

2. Гарантия, касается дефектов, возникших, в особенности, из порочной конструкции, применения ненадлежащих материалов или ненадлежащего выполнения.
3. О выявлении дефектов товара необходимо немедленно уведомить Поставщика, однако не позднее чем в течение 3 дней от выявления дефекта. Рекламационный товар нужно отправить Поставщику с целью проверки и совершения его починки или получения нового.
4. Если в гарантийном периоде будут выявлены дефекты, Поставщик обязуется приступить к их устранению в течение 3 рабочих недель со дня получения уведомления об их выявлении. Вышеуказанный срок может продлиться, если устранение дефекта или получение запчастей зависит от третьих лиц, за которые Поставщик не несет ответственности. В таком случае Поставщик сообщит Заказчику новый срок устранения дефекта.
5. Ответственность Поставщика по гарантии состоит в обязанности произвести ремонт или замену, при чем выбор в этом вопросе принадлежит Поставщику. В случае замены на часть надлежащего качества период гарантии относительно замененной части начинается сначала и составляет 6 месяцев. Стоимость демонтажа, страхования и повторного монтажа несет заказчик.
6. Собственность порочных замененных запчастей принадлежит Поставщику.
7. Ответственность Поставщика по гарантии исключается, если починка или замена была совершена неуполномоченными третьими лицами или Заказчиком.
8. Гарантия не распространяется на любые модификации, совершенные по собственной инициативе Заказчика или третьих лиц.
9. Гарантия не распространяется на дефекты, возникшие из-за:
  - ненадлежащего применения, эксплуатации, обслуживания, складирования,
  - неправильного монтажа Заказчиком или третьими лицами,
  - воздействия наружных факторов, на которые Поставщик не имеет влияния,
  - превышения технических параметров, рекомендованных Поставщиком,
  - применения ненадлежащих средств, материалов и прочее,
10. Ответственность по залогу исключается. Не касается договоров, заключенных в рамках потребительской продажи.
11. Поставщик может также взять на себя оказание сервисных услуг по послегарантийному обслуживанию на отдельно согласованных принципах.
12. В случае необоснованного вызова Поставщика в рамках, заявленной рекламации по замене или починке изделия (напр.: товара, свободного от дефектов или поврежденного вследствие ненадлежащего монтажа или эксплуатации) Заказчик несет все расходы.
13. Поставщик не несет ответственности, если свойство (качество) товаров, поставленных по Договору, не соответствует ожиданиям Заказчика, хотя товар исполняет требования, определенные в договоре.
14. Поставщик не несет никакой ответственности ни за то, что товары обладают определенными свойствами, ни за годность товаров для осуществления целей, намеренных Заказчиком, разве предоставил он Заказчику обеспечение по этому вопросу в письменной форме.

#### **VIII Ответственность**

1. Поставщик несет ответственность перед Заказчиком только за реальные затраты, возникшие из поразительной небрежности Поставщика, или которые Поставщик сделал Заказчику нарочно, с оговоркой других постановлений настоящих ОУП или безусловно, обязывающего законодательства.
2. Поставщик не несет перед Заказчиком ответственности за производственные потери, утрату прибыли, ущерб в пользовании, потерю контрактов или любые вторичные

потери или косвенные какого-нибудь типа. Общая ответственность Поставщика ограничивается стоимостью договора или заказа.

3. В случае предъявления каких-либо претензии Заказчику третьим лицом, связанным с продаваемым товаром, Заказчик должен проинформировать об этом Поставщика в письменной форме в течение 14 дней.

4. Кроме претензий, определенных в настоящих ОУП, Заказчику не принадлежат перед Поставщиком какие-нибудь другие претензий.

5. В случае, если несоблюдение срока поставки товаров или невыполнение или ненадлежащее выполнение другого обязательства, вытекающего из Договора, будет последствием обстоятельств, за которые Поставщик не несет ответственности в свете постановлений настоящих ОУП, в том, если нарушение наступит по вине Заказчика, тогда Поставщик не обязан выполнить Договор в сроках и условиях в нем определенных.

6. Неисполнение Поставщиком дополнительного срока поставки товаров или другого обязательства, вытекающего из Договора по причинам, за которые Поставщик не несет ответственности в свете постановлений настоящих ОУП, не освобождает Заказчика от обязательства выполнения договора, в том обязательства по получению товаров, оплате и другие.

#### **IX Компетенция местного суда и применяемое законодательство**

1. Надлежащим для решения всех споров является суд по местонахождению Поставщика.

2. По отношению ко всем спорам, возникшим между Поставщиком и Заказчиком, обязывает исключительно польское законодательство.

#### **X Окончательные решения**

1. Заполнение формуляра заказа равнозначно с выражением согласия на хранение и обработку данных, в нем содержащихся, с целью, связанной с выполнением или расчетом заказа.

2. Персональные данные стороны, которая сделала заказ, будут обработаны исключительно с целью выполнения, сделанного заказа, в том выставления инвойса или счета. Эти данные конфиденциальны и не будут выявлены третьим лицам.

3. Заказчик, который сделал заказ и приобрел товар у Поставщика имеет право доступа к собственным данным персональным и их поправок, а также устранения из базы данных.

4. Поставщик обязуется к защите персональных данных, в соответствии с законом от 29 августа 1997 г. о защите персональных данных (Вестник Законов 02.101.926).